



2020

Reden wir drüber.



# Sehr geehrte Mitglieder,

das abgelaufene Jahr hat uns vor große Herausforderungen gestellt. Wir waren in der Zeit der Corona-Pandemie nicht nur darum bemüht, unsere Bank funktionsfähig zu halten. Unsere Hauptaufgabe war es, unseren Mitgliedern und Kunden Unterstützung zu bieten. Dabei hat sich gezeigt: Wir haben die notwendigen Spielräume, um diese Krise gemeinsam mit den Menschen im Wipptal zu bewältigen. Entsprechend unserem Jahresmotto „**Gemeinsam einfach TUN**“ haben wir einmal mehr gemeinsam MEHRwert geschaffen, für unsere Mitglieder und Kunden, für die Region und für den Bezirk.

Der Grundpfeiler unserer Tätigkeit ist die **genossenschaftliche Beratung**. Diese verfolgt das Ziel, die Wünsche der Kunden zu analysieren und gemeinsam mit ihnen Lösungen zu finden, um diese Wünsche zu realisieren. Dabei stehen nicht einzelne Produkte im Vordergrund, sondern die Menschen, für die wir stets die richtigen Antworten finden.

Für unsere **Firmenkunden** waren wir eine wichtige Stütze. Durch **Stundung von Krediten** mit einem Gesamtvolumen von 44 Millionen Euro und mit begünstigten Covid-Darlehen in Höhe von knapp 6 Millionen Euro konnten wir einen wesentlichen Beitrag zur finanziellen Entlastung der Kunden leisten.

Ein fester Bestandteil der genossenschaftlichen Beratung sind richtiges **Sparen und Anlegen** sowie **Vorsorgen und Absichern**. Das Sparbuch ist für den sogenannten Notgroschen nach wie vor beliebt. Aufgrund der Zinsentwicklung waren neue Anlageformen wie etwa Fondssparpläne interessant. Von den Vorteilen einer optimalen Altersvorsorge sind immer mehr Menschen überzeugt. Zum Jahresende waren 2.034 Kunden mit einem Volumen von 32,9 Millionen Euro in den **Raiffeisen Offenen Pensionsfonds** eingeschrieben.

Ein kompetenter Ansprechpartner ist die Raiffeisenkasse Wipptal im **Versicherungsgeschäft**. Unsere Kunden schätzen die fachkundige Beratung und die auf die persönlichen Bedürfnisse zugeschnittenen Leistungen. In rund 480 bearbeiteten Schadensfällen wurden etwa 850.000 Euro ausbezahlt.

Die virtuellen Kundenkontakte haben sprunghaft zugenommen. Diese fortschreitende Digitalisierung nutzen wir als Chance, unseren Kunden zusätzliche Möglichkeiten zu bieten. Viele Bankgeschäfte wurden über das **Raiffeisen Online Banking** und die **RaiffeisenApp** abgewickelt. In den modernisierten Selbstbedienungszonen stehen rund um die Uhr Geräte für die Be- bzw. Verarbeitung von Banknoten, Münzgeld und Schecks zur Verfügung. Im **Raiffeisen Servicecenter** kümmern sich erfahrene Mitarbeiter um alle Anfragen und Aufträge, die telefonisch oder per E-Mail eingehen.

Trotz zunehmender Digitalisierung steht nach wie vor der Mensch im Mittelpunkt. Das gilt besonders für unsere **Mitglieder**. Zum 31. Dezember 2020 lag die Mitgliederzahl bei 1.665. 75 Neumitglieder wurden aufgenommen, 19 Mitglieder sind ausgeschieden.

Engagierte **Mandatare** und **Mitarbeiter** machen die Raiffeisenkasse Wipptal zu einer Bank des Vertrauens. Zum 31. Dezember 2020 waren 59 Mitarbeiter beschäftigt, davon 16 Mitarbeiterinnen mit Teilzeitverträgen.

Als Genossenschaftsbank erfüllte die Raiffeisenkasse Wipptal im Bezirk einen wichtigen sozialen Auftrag. Eine Unterstützung durch die Raiffeisenkasse gab es für 85 **Vereine** und **Institutionen**. Für soziale Belange, Bildung, Wirtschaft, Sport und Kultur wurden knapp 370.000 Euro zur Verfügung gestellt. Zusätzlich wurde mit Spenden aus dem „Hilfsfonds 125 Jahre Raiffeisenkasse Wipptal“ in Not geratenen Personen aus dem Wipptal geholfen.

Als Genossenschaftsbank müssen wir nach wirtschaftlichen Prinzipien denken und arbeiten. Damit sorgen wir für nachhaltige Entwicklung, von der alle profitieren. Es ist uns gelungen zu wachsen, sowohl bei den verwalteten Mitteln als auch bei den Ausleihungen, die Risikokosten niedrig zu halten und das Geschäftsjahr positiv abzuschließen. Das **Kundengeschäftsvolumen** betrug zum Bilanzstichtag 768 Millionen Euro. Die verwalteten direkten und indirekten Kundeneinlagen beliefen sich auf 443 Millionen Euro, die **Kundenausleihungen** auf 325 Millionen Euro. Das **bilanzielle Eigenkapital** betrug 89,1 Millionen Euro. Das steigende Eigenkapital und die hohe **Eigenkapitalquote** von 17,1 Prozent garantieren die Sicherheit unserer Kundeneinlagen. Unsere stabile Geschäftspolitik erlaubt es uns, jetzt einen wichtigen Beitrag für die Menschen im Wipptal zu leisten, für sie da zu sein.

Die definitive Genehmigung des Institutschutzes – des Raiffeisen IPS – war im abgelaufenen Geschäftsjahr ein historischer Meilenstein. Damit sind die Raiffeisenkassen verpflichtet, sich im Krisenfall wechselseitig zu unterstützen. Die genossenschaftlichen Prinzipien in den Raiffeisenkassen werden dadurch für die Zukunft nachhaltig sichergestellt. Auch bleibt die Autonomie unserer Raiffeisenkasse in ihrer Geschäftstätigkeit gewahrt.

Schwerpunkte für das Jahr 2021 sind die genossenschaftliche Beratung sowie die Betreuung unserer Kunden und Mitglieder, optimierte Abläufe und ein umsichtiger Umgang mit Risiken.

Herzlichen Dank an unsere Mitglieder und Kunden für das positive Miteinander und die vertrauensvolle Partnerschaft. Wenn wir gemeinsam Veränderung gestalten, gelingen uns große Schritte. So sind wir zuversichtlich, dieses Jahr zu meistern. Deshalb unser Motto für das laufende Jahr „Mit MUT gemeinsam einfach TUN“.

Der Präsident  
Günther Seidner

Der Direktor  
Christina Pupp

# Unsere Vision

Die stärkste Bank im Wipptal. Gemeinsam schaffen wir MEHRWERT.

	2020	2019
<b>Wir bewegen MEHR</b>		
<b>Wachstum</b>		
Bilanzsumme	525 Mio. Euro	471 Mio. Euro
Kundengeschäftsvolumen	768 Mio. Euro	728 Mio. Euro
Direkte Einlagen	348 Mio. Euro	326 Mio. Euro
Indirekte Einlagen	96 Mio. Euro	87 Mio. Euro
Ausleihungen	325 Mio. Euro	315 Mio. Euro
<b>Stabilität und Rentabilität</b>		
Eigenkapital	89,1 Mio. Euro	86,7 Mio. Euro
Total Capital Ratio	25,2 %	23,2 %
Eigenkapitalquote	17,1 %	18,4 %
Eigenkapitalrentabilität	4,8 %	6,2 %
Gewinn des Geschäftsjahres	3,3 Mio. Euro	5,3 Mio. Euro
Cost-Income-Ratio (Kosten-Ertrags-Verhältnis)	64,7 %	67,91 %
<b>Gemeinsam schaffen wir MEHRWERT</b>		
Mitglieder	1.665	1.609
Mitarbeiter	59	62
Sponsoring und Spenden	370.000 Euro	425.000 Euro
Unterstützte Vereine und Organisationen	85	127

## IMPRESSUM

### HERAUSGEBER

RAIFFEISENKASSE WIPPTAL GENOSSENSCHAFT, STERZING

### FOTOS

RAIFFEISENKASSE WIPPTAL

### TEXTGESTALTUNG

BARBARA FELIZETTI SORG

### LAYOUT

FREUND.BZ

# Die Bilanz zum 31.12.2020

## VERMÖGENSSITUATION

POSTEN DER AKTIVA	2020	2019
10. Kassabestand und liquide Mittel	3.553.810	3.348.390
20. Erfolgswirksam zum fair value bewertete aktive Finanzinstrumente	12.141.264	9.796.638
c) verpflichtend zum fair value bewertete sonstige aktive Finanzinstrumente	12.141.264	9.796.638
30. Zum fair value bewertete aktive Finanzinstrumente mit Auswirkung auf die Gesamrentabilität	68.271.056	51.550.458
40. Zu fortgeführten Anschaffungskosten bewertete aktive Finanzinstrumente	433.931.875	398.848.351
a) Forderungen an Banken	25.719.414	19.658.240
b) Forderungen an Kunden	408.212.461	379.190.111
50. Sachanlagen	5.112.426	5.249.745
90. Immaterielle Vermögenswerte	2.059	11.448
100. Steuerforderungen	1.291.510	1.393.538
a) laufende	119.279	145.065
b) vorausbezahlte	1.172.231	1.248.473
120. Sonstige Vermögenswerte	1.127.626	1.213.518
<b>Summe der Aktiva</b>	<b>525.431.626</b>	<b>471.412.086</b>

POSTEN DER VERBINDLICHKEITEN UND DES EIGENKAPITALS	2020	2019
10. Zu fortgeführten Anschaffungskosten bewertete passive Finanzinstrumente	427.925.353	375.445.294
a) Verbindlichkeiten gegenüber Banken	79.475.843	48.695.240
b) Verbindlichkeiten gegenüber Kunden	341.485.105	314.984.690
c) im Umlauf befindliche Wertpapiere	6.964.405	11.765.364
60. Steuerverbindlichkeiten	814.872	602.241
a) laufende	126.904	72.166
b) aufgeschobene	687.968	530.075
80. Sonstige Verbindlichkeiten	4.819.889	6.203.972
90. Personalabfertigungen	606.828	852.047
100. Rückstellung für Risiken und Verpflichtungen	2.170.947	1.586.256
a) Verpflichtungen und Bürgschaften	452.913	205.136
c) sonstige Rückstellungen	1.718.034	1.381.120
110. Bewertungsrücklagen	2.578.256	3.028.278
140. Rücklagen	83.052.423	78.129.279
150. Emissionsaufpreis	184.292	171.733
160. Kapital	8.591	8.302
180. Gewinn des Geschäftsjahres	3.269.775	5.384.684
<b>Summe der Verbindlichkeiten und der Eigenkapitalposten</b>	<b>525.431.626</b>	<b>471.412.086</b>

## GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG

POSTEN	2020	2019
10. Zinserträge und ähnliche Erträge	8.442.187	8.740.641
davon mit Effektivzins berechnete Zinserträge	6.585.596	6.772.667
20. Zinsaufwendungen und ähnliche Aufwendungen	(1.381.009)	(1.440.303)
<b>30. Zinsüberschuss</b>	<b>7.061.178</b>	<b>7.300.338</b>
40. Provisionserträge	3.756.420	3.790.353
50. Provisionsaufwendungen	(260.441)	(342.623)
<b>60. Provisionsüberschuss</b>	<b>3.495.989</b>	<b>3.447.730</b>
70. Dividenden und ähnliche Erträge	453.795	522.699
80. Nettoergebnis aus der Handelstätigkeit	551	895
100. Gewinn (Verlust) aus dem Verkauf oder Rückkauf von:	297.340	
a) zu fortgeführten Anschaffungskosten bewertete aktiven Finanzinstrumenten	219.181	(10.459)
b) zum Fair Value bewerteten aktiven Finanzinstrumenten mit Auswirkung auf die Gesamrentabilität	81.143	8.577
c) passiven Finanzinstrumenten	(2.984)	(19.036)
110. Nettoergebnis der zum fair value bewerteten aktiven und passiven Finanzinstrumente mit Auswirkung auf die Gewinn- und Verlustrechnung	403.846	328.463
b) verpflichtend zum fair value bewertete sonstige aktive Finanzinstrumente	403.846	328.463
<b>120. Bruttoertragsspanne</b>	<b>11.712.699</b>	<b>11.589.666</b>
130. Nettoergebnis aus Wertminderungen/Wertaufholungen von:	(208.143)	(104.181)
a) zu fortgeführten Anschaffungskosten bewerteten aktiven Finanzinstrumenten	(203.859)	(246.358)
b) zum fair value bewerteten aktiven Finanzinstrumenten mit Auswirkung auf die Gesamrentabilität	(4.284)	142.177
<b>150. Nettoergebnis der Finanzgebarung</b>	<b>11.504.556</b>	<b>11.485.485</b>
160. Verwaltungsaufwendungen	(7.934.378)	(8.338.084)
a) Personalaufwand	(4.427.098)	(4.585.777)
b) sonstige Verwaltungsaufwendungen	(3.507.280)	(3.752.307)
170. Nettorückstellungen für Risiken und Verpflichtungen	(362.430)	1.965.561
a) für Verpflichtungen und Bürgschaften	(247.776)	86.794
b) sonstige Rückstellungen	(114.653)	1.878.767
180. Nettoergebnis aus Wertberichtigungen/Wertaufholungen auf Sachanlagen	(462.171)	(432.342)
190. Nettoergebnis aus Wertberichtigungen/Wertaufholungen auf immaterielle Vermögenswerte	(9.388)	(10.046)
200. Sonstige betriebliche Aufwendungen/Erträge	868.485	940.634
<b>210. Betriebskosten</b>	<b>(7.899.882)</b>	<b>(5.874.277)</b>
250. Gewinn (Verlust) aus dem Verkauf von Anlagegütern	150	741
<b>260. Gewinn (Verlust) vor Steuern aus der laufenden Geschäftstätigkeit</b>	<b>3.604.824</b>	<b>5.611.949</b>
270. Steuern auf das Betriebsergebnis aus der laufenden Geschäftstätigkeit	(335.048)	(227.265)
<b>278. Gewinn (Verlust) nach Steuern aus der laufenden Geschäftstätigkeit</b>	<b>3.269.776</b>	<b>5.384.684</b>
<b>300. Gewinn des Geschäftsjahres</b>	<b>3.269.776</b>	<b>5.384.684</b>



Ehrung und Verabschiedung langjähriger Mitarbeiter



Geistliches Konzert des Ensembles Inégál in der Pfarrkirche Sterzing



Einweihungsfeier im „Oratorio Maria Schutz“



Mitgliederveranstaltung; Hockeyspiel des WSV Wipptal Broncos



Eislaufen mit Sumsi



Unterstützung der Tourismusgenossenschaft Sterzing-Pfisch-Freienfeld



Unsere Praktikantinnen



Einführung für Neumitglieder

**Raiffeisenkasse Wipptal Genossenschaft**  
Neustadt 9  
I-39049 Sterzing  
T +39 0472 722 700  
rk.wipptal@raiffeisen.it  
[www.raiffeisen.it](http://www.raiffeisen.it)

 **Raiffeisen** Wipptal  
Wir bewegen mehr